FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 155
Enu. 19

CINQUIÈME DU CAN

Province Ontario — District No. 155 — S. District No. 12 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 {in / dans} Hampden Township {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page VIII

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par John M. McDonald, Enumerator. / Recenseur. June 20

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House. Maison.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, or legally separated. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. If formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire ou démois de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employe. Employé.	Working on own account. (See instructions.) Travaillant à son compte (voir instructions.)	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State where earned, i.e. whether "in factory," "in saw mill," "at home," "on railway," "in mine," etc. Mentionner où la personne a gagné son salaire, comme sur "la ferme," "au moulin à scie," "à la maison," "sur chemin de fer," "à la mine," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation. Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant d'un emploi différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour. Taux du gain par heure. Cents. Cents à l'heure.	INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. Coût de l'assurance dans une année.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years at College, Convent or University. Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes au-dessus de 20 ans au collège, au couvent ou à l'université.	INFIRM. Specify age and Blind. Aveugle.	Deaf and dumb. Sourd-muet.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1			Murdo		M	Brother	S	Aug	1875	36	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				No																		
2			Annie		F	Mother	W	May	1840	71	Scotland	1875		Scotch	Canadian	Presbyterian	None				No																		
3	69	71	McKenzie Murdo	598	M	Head	M	Dec	1855	56	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				Yes									500	50	24		No	No	English														
4			Annie		F	wife	M	May	1859	52	Scotland			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
5			Effie		F	Daughter	S	May	1884	27	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
6			Margaret		F	Daughter	S	Sept	1887	23	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
7			John		M	Son	S	July	1889	22	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				No													Yes	Yes	English														
8			Charles		M	Father	W	June	1818	93	Scotland			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
9			Elizabeth A		F	niece	S	Jan	1910	1	Ont			Scotch	Canadian		None																	Yes	Yes	English														
10	70	72	Morrison Hormonth	612	M	Head	M	Dec	1873	38	NS	1880		Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				Yes									500	50	13		Yes	Yes	English														
11			Etta		F	Wife	M	June	1888	23	USA	1893		Scotch	American	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
12	71	73	Campell Angus	604	M	Head	M	Nov	1845	46	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				Yes													Yes	Yes	English														
13			Lily		F	Wife	M	July	1891	30	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
14			Mary	4	F	Daughter	S	Aug	1902	9	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	No	No	English														
15			Christie		F	Daughter	S	Mar	1905	6	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	No	No	English														
16	72	74	McDonald Alx	604	M	Head	M	Jan	1885	26	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				Yes													Yes	Yes	English & Gaelic														
17			Katie		F	Wife	M	May	1888	23	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English & Gaelic														
18			Mary Ann	6	F	Daughter	S	July	1909	2	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	No	No	English														
19			Katie Bella		F	Daughter	S	Feb	1911	1	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	No	No														
20			Dora		F	Daughter	S	Apr	1911	1	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	No	No														
21			Clark Horrison	2	M	Adopted	S	June		14	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	3	Yes	Yes	English & Gaelic													
22	73	75	Young Kenneth		M	Head	M	July	1864	47	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				Yes													No	No	English & Gaelic														
23			Amanda		F	Wife	M	April	1871	40	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	English														
24																																																	
25																																																
26																																																
27																																																
28																																																
29																																																
30																																																
31																																																
32																																																
33																																																
34																																																
35																																																
36																																																
37																																																
38																																																
39																																																
40																																																
41																																																
42																																																
43																																																
44																																																
45																																																
46																																																
47																																																
48																																																
49																																																
50																																																